

Bản án số: 100/2021/HS-PT  
Ngày 10 tháng 12 năm 2021

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH VĨNH PHÚC**

***Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:***

***Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:*** Ông Đỗ Thế Bình

***Các Thẩm phán:*** Ông Nguyễn Hoàng Thanh và bà Nguyễn Thị Mỹ Hạnh

***Thư ký phiên tòa:*** Bà Đôn Minh Tiến - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh  
Vĩnh Phúc

***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Vĩnh Phúc tham gia phiên tòa:***  
Bà Đỗ Thị Ánh Nguyệt - Kiểm sát viên

Ngày 10 tháng 12 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Vĩnh Phúc xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 114/2021/TLPT- HS ngày 06 tháng 10 năm 2021 đối với bị cáo Trần Nam S do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số: 41/2021/HS-ST ngày 31 tháng 8 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Y, tỉnh Vĩnh Phúc.

***Bị cáo kháng cáo:*** **Trần Nam S**, sinh ngày 26 tháng 3 năm 1985 tại Vĩnh Phúc; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Tổ 4, phường T, thành phố P, tỉnh Vĩnh Phúc; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: 9/12; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Trần Văn T1 và bà Nguyễn Thị U; vợ là Nguyễn Thị T2 và 02 con; tiền án, tiền sự: Không; nhân thân: Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 122/2012/HSST ngày 11/12/2012, Tòa án nhân dân thị xã P (nay là thành phố P) xử phạt 09 tháng tù cho hưởng án treo về tội “Trộm cắp tài sản”, tính đến ngày phạm tội bản án nêu trên đã được xóa án tích; bị cáo tại ngoại (có mặt).

***Người tham gia tố tụng khác không có kháng cáo, không bị kháng nghị nên Tòa án không triệu tập.***

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trần Nam S là nhân công làm thuê cho xưởng cơ khí của anh Nguyễn Văn T3 ở phường T, thành phố P, tỉnh Vĩnh Phúc. Sáng ngày 15/4/2021, anh T3 điều khiển xe ô tô chở S đến nhà anh Đỗ Văn T4 ở thôn N, xã T5, huyện Y để làm tấm ốp chống ẩm nhà tắm. Khoảng 11 giờ 20 phút cùng ngày, S nghỉ làm ăn cơm, uống rượu cùng mọi người tại nhà anh T4. Ăn uống xong, S đi bộ xung quanh tìm quán gọi đầu. Đến khu vực thôn G, xã T5, S quan sát thấy bà Nguyễn Thị T6 đang khóa cổng đi ra ngoài, đồng thời tường rào thấp nên nảy sinh ý định đột

nhập trộm cắp tài sản. Khi bà T6 đi khuất, S trèo qua tường rào thấy cửa nách bên trái không khóa liền cởi giày để bên ngoài rồi đi vào phòng ngủ tầng 01. Tại đây, S mở cánh tủ nhôm thấy bên trong có 01 chiếc túi xách màu đen, bên trong túi có 15.072.000đ gồm nhiều mệnh giá khác nhau. S lấy toàn bộ số tiền này đút vào túi quần sau bên phải đang mặc rồi tiếp tục đi lên tầng 02 lục tìm tài sản. Khi vừa lên đến tầng 02, S nghe tiếng “cạch, cạch” phía dưới cổng, nghi ngờ có người về nên S dùng tay bám vào lan can tầng 02 nhảy xuống đất bên ngoài tường rào nhà bà T6 để tẩu thoát. Do nhảy từ độ cao xuống dẫn đến bị vỡ xương gót chân trái nên S lết đến cổng nhà bà Vũ Thị H1 ở gần đó thì dừng lại lấy toàn bộ số tiền trộm cắp được giấu sau chiếc xeng rồi ngồi dựa vào trụ cổng. Cùng lúc này, S bị người dân phát hiện và bắt giữ.

Tang vật thu giữ gồm có: 15.072.000đ; 01 đôi giày vải; 01 túi xách màu đen cùng 36.000đ, 01 điện thoại Nokia X3, 01 điện thoại QSMART S1 của bà T6; 01 điện thoại Sam sung Note4 cùng số tiền 613.000đ của S.

Ngày 16/7/2021, Cơ quan điều tra đã trả lại cho bà T6 số tiền 15.072.000đ cùng 36.000đ, 02 điện thoại di động. Sau khi nhận lại tài sản bà T6 không có yêu cầu, đề nghị gì, đồng thời có đơn xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho Trần Nam S.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số: 41/2021/HS-ST ngày 31 tháng 8 năm 2021, Tòa án nhân dân huyện Y đã quyết định: Tuyên bố bị cáo Trần Nam S phạm tội “Trộm cắp tài sản”. Căn cứ khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Trần Nam S 01 năm tù. Ngoài ra, còn xử lý vật chứng, tính án phí và tuyên quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Ngày 10/9/2021, bị cáo Trần Nam S có đơn kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt và xin được hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Trần Nam S vẫn giữ nguyên yêu cầu kháng cáo và khai nhận như đã khai tại Cơ quan điều tra, xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt và cho bị cáo hưởng án treo với lý do: Số tiền trộm cắp đã được thu hồi trả lại người bị hại; khi phạm tội bị cáo bị vỡ xương gót chân hiện đi lại rất khó khăn; quá trình điều tra và tại phiên tòa đã thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải; hiện bị cáo là lao động chính trong gia đình; hoàn cảnh rất khó khăn.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Vĩnh Phúc thực hành quyền công tố tại phiên tòa phát biểu và có quan điểm: Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm b khoản 1 Điều 355; điểm c khoản 1 Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự, sửa bản án sơ thẩm theo hướng giảm nhẹ cho bị cáo 02 tháng tù; các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng nghị nên không đề nghị Hội đồng xét xử xem xét.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hình thức: Đơn kháng cáo của bị cáo Trần Nam S làm trong hạn luật định, đơn hợp lệ được xem xét giải quyết.

[2] Về nội dung: Quá trình xét hỏi và tranh luận công khai tại phiên tòa, bị cáo Trần Nam S đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung bản án sơ thẩm đã tóm tắt nêu trên. Lời khai nhận tội của bị cáo tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa sơ thẩm, phúc thẩm là phù hợp với nhau, phù hợp với lời khai của người bị hại, người làm chứng trong vụ án; phù hợp với tang vật đã thu giữ, các tài liệu chứng cứ khác được thu thập khách quan đúng pháp luật có trong hồ sơ vụ án. Do đó, có đủ cơ sở kết luận:

Khoảng 15 giờ ngày 15/4/2021, tại gia đình bà Nguyễn Thị T6 ở thôn G, xã T5, huyện Y, bị cáo Trần Nam S đã có hành vi lén lút chiếm đoạt 01 chiếc túi xách màu đen, bên trong có số tiền 15.072.000đ của bà Nguyễn Thị T6 thì bị phát hiện và bắt giữ. Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo Trần Nam S về tội “Trộm cắp tài sản” theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Đối với yêu cầu kháng cáo của bị cáo Trần Nam S, Hội đồng xét xử xét thấy: Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ, gây mất trật tự trị an trong xã hội, làm quần chúng nhân dân lên án và bất bình.

Trong vụ án này bị cáo đột nhập vào nhà bị hại chiếm đoạt tài sản giữa ban ngày, trước khi phạm tội là người có nhân thân xấu, đã bị kết án về hành vi cùng loại tội, mặc dù tiền án đó đã được xóa án tích nhưng cũng chứng tỏ bị cáo là người rất coi thường pháp luật, không biết ăn năn hối cải để hoàn lương. Tòa án cấp sơ thẩm đã cân nhắc tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của người phạm tội để buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tù là có căn cứ, đúng pháp luật. Yêu cầu kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo không được Hội đồng xét xử chấp nhận.

Tuy nhiên, xét tính chất của vụ án là ít nghiêm trọng, số tiền chiếm đoạt không lớn, ngay sau khi phạm tội đã được thu hồi và trả lại người bị hại, người bị hại cũng có quan điểm đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Mặt khác, hiện tại sức khỏe của bị cáo không được tốt, do bị chấn thương xương gót chân nên việc đi lại khó khăn và tiếp tục cần điều trị. Do đó, cần chấp nhận đề nghị của đại diện Viện kiểm sát để giảm nhẹ cho bị cáo một phần hình phạt. Đây là cơ hội để bị cáo yên tâm cải tạo và phấn đấu sửa chữa lỗi lầm. Như vậy, yêu cầu kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[4] Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

[5] Về án phí: Do kháng cáo của bị cáo Trần Nam S được chấp nhận một phần nên bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

*Vì các lẽ trên,*

## **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355; điểm c khoản 1 Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015, chấp nhận một phần nội dung đơn kháng cáo của bị cáo Trần Nam S, sửa Bản án hình sự sơ thẩm số: 41/2021/HS-ST ngày 31 tháng 8 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Y, tỉnh Vĩnh Phúc.

Tuyên bố bị cáo Trần Nam S phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Căn cứ vào khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Trần Nam S 10 (mười) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt bị cáo đi thi hành án.

Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

### **Nơi nhận:**

- Viện kiểm sát tỉnh Vĩnh Phúc;
- Sở Tư pháp tỉnh Vĩnh Phúc;
- Viện kiểm sát huyện Y;
- Tòa án huyện Y;
- Công an huyện Y;
- Chi cục THADS huyện Y;
- Trại tạm giam Công an Vĩnh Phúc;
- Bị cáo có kháng cáo;
- Lưu: Hồ sơ, Toà Hình sự, Văn phòng.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM**  
**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

*(Đã ký)*

**Đỗ Thế Bình**